

W-AIR DECT - W-AIR 70 / W-AIR 100 / W-150 AIRE

[W manuals.wildix.com / w-aire-DECT-teléfono-w-aire-70-W-aire-100-W-aire-150 /](http://manuals.wildix.com/w-aire-DECT-teléfono-w-aire-70-W-aire-100-W-aire-150/)

07/14/2016

El manual le proporciona la información necesaria acerca de su teléfono DECT W-AIR 70 / W-AIR 100 / W-AIR 150. Por favor, lea esta guía para asegurar la correcta instalación y funcionamiento del terminal DECT.

Versión actualización: julio el año 2016

[Antes de utilizar el auricular](#)

[unboxing](#)

[Uso de la pila](#)

[Uso del cargador](#)

[Abrir la tapa trasera](#)

[Descripción general del teléfono](#)

[Menú principal](#)

[Iniciar sesión](#)

[Operaciones del menú](#)

[contactos locales](#)

[directorios telefónicos PBX compartidos](#)

[Lista de llamadas](#)

[El registro de un microteléfono](#)

[control de llamadas](#)

[Llamada entrante](#)

[Realizar una llamada](#)

[Finalizar una llamada](#)

[Sostener](#)

[Transferencia de llamada](#)

[Conferencia](#)

[ajustes](#)

[Configuración general](#)

Configuraciones de audio

[ajuste del reloj de alarma \(W-AIR 100 / W-150 AIR\)](#)

[Las alarmas de emergencia de ajuste \(W-AIR 150\)](#)

Antes de utilizar el auricular

unboxing

Examina el paquete de evidencia de daño físico antes de la apertura. Si hay una prueba de mal manejo, informe a su Wildix Certified Partner.

Asegúrese de que todos los componentes están presentes en el paquete del envío / caja:

W-AIR 70:

- 1 x Unidad auricular
- 1 x cargador con un adaptador A / C
- 2 x batería, AAA
- 1 x Tapa de la batería
- Caso pinza para el cinturón opcional en la demanda, código: WAIR70-PC

W-AIR 100:

- 1 x unidad auricular con la batería de Li-león
- 1 x Adaptador del /
- 1 x Cargador
- 1 x pinza de la correa
- Si opcional en la demanda, Código: PC-WAIR100

W-AIR 150:

- 1 x Unidad auricular
- 1 x A / C adaptador

- 1 x Cargador
- 1 x batería
- 1 x cubierta de la pinza para el cinturón
- 1 x cuerda del tirón de la cubierta
- 1 x pinza de la correa
- 1 x Svirvel de clip para el cinturón
- 2 x tornillos de montaje

auriculares compatibles:

- Auriculares Wildix: <http://www.wildix.com/voip-phones-and-headset/#headsets>
- Auriculares de terceros integrados con Wildix <https://manuals.wildix.com/headsets/>

Uso de la pila

- No tire las baterías al fuego, ya que podría explotar
- Nunca reemplace la batería en ambientes potencialmente explosivos, por ejemplo cerca de líquidos / gases inflamables
- Use sólo baterías y cargadores aprobados por parte del proveedor o el operador
- No desmonte, abra o dañe la batería, use con cuidado para evitar un cortocircuito

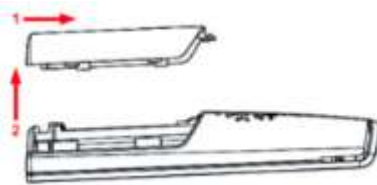
Uso del cargador

Voltaje de entrada: 110-240VAC; Tensión de salida 5.5VDC / 600mA. Para el mejor rendimiento, cargue el teléfono durante al menos 10 horas la primera vez.

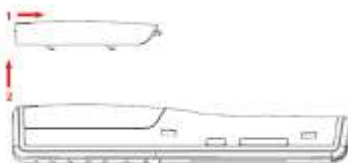
Durante la carga, asegúrese de que la temperatura ambiente se encuentra entre 0 ° C y 25 ° C / 32 ° F y 77 ° F. No deje el teléfono en la luz solar directa durante la carga. La batería tiene un sensor de calor incorporado que detiene la carga cuando la temperatura es demasiado alta. Hay un indicador de estado de carga en la pantalla del teléfono.

Abrir la tapa trasera

W-AIR 70



W-100 AIRE



W-150 AIRE



El número de serie y número IPUI de cada teléfono se encuentra en una etiqueta detrás de la batería, o en la etiqueta del envase.

Descripción general del teléfono

W- AIRE 70



Vista frontal

1- oído altavoz 2- Pantalla de 3 teclas de navegación (arriba / abajo / derecha / izquierda)

Pulse las teclas Arriba y Abajo de navegación durante una llamada para ajustar el volumen

Pulse la tecla de navegación hacia la izquierda durante una llamada para activar / desactivar el micrófono.

4- tecla de selección (centro de la tecla de navegación) 5- tecla Descolgar

Pulse durante una llamada para activar el modo altavoz.

6- En la tecla de descolgado (Fin, ON / OFF Tecla, Tecla de retroceso) 7- teclas de izquierda y suave derecha 8- teclado numérico

Vista trasera

9- conector de auriculares (3,5 mm) 10- Se utiliza cuando el modo de altavoz está activado durante una llamada
11- batería cubierta trasera 12- indicador LED

W-100 AIRE



Vista frontal

1- oído altavoz 2- Pantalla de 3 teclas de navegación (arriba / abajo / derecha / izquierda) 4- tecla de selección (centro de la tecla de navegación) 5- Tecla de altavoz tecla 6-Descolgar (Inicio / Tecla Llamar / Aceptar llamada Clave) 7- 3 teclas de función Menú Actividad clave 8- 9- tecla de colgar (Fin, ON / OFF tecla, tecla de retroceso)

Vista trasera

10- conector de auriculares de 3,5 mm 11- altavoz externo 12- volumen hacia arriba (tecla lateral) 13- tecla Bajar volumen (tecla lateral) 14- tecla Silencio (tecla lateral)



W-150 AIRE

Vista frontal

1- altavoz del auricular 2- Pantalla de 3 teclas de navegación (arriba / abajo / derecha / izquierda) 4- tecla de selección (centro de la tecla de navegación)

5- tecla de descolgado (Inicio / Tecla Llamar / Aceptar llamada en clave)

6- tecla de colgar (Fin, ON / OFF Tecla, Tecla de retroceso)

7- tecla Menú

8- tecla de manos libres

9- 3 teclas programables

10 Indicador LED 11- Botón de emergencia (vista desde arriba)

Vista trasera

12- conector de auriculares (3,5 mm) 13- clip de la correa 14- tire del cordón 15- subir / bajar volumen Key (tecla lateral) 16- tecla Silencio (tecla lateral) 17- altavoz externo 18- Tapa de las pilas de nuevo 19- cierre de dicha tapa

Menú principal



1 - Contactos: Agenda local

2 - Directorio Central: acceso en línea a las guías de teléfono PBX compartida

3 - Llamadas: la lista de llamadas

4 - Conectividad: registrar / dar de baja el teléfono

5 - Configuración: Ajustes de dispositivos personales

6 - Los ajustes de audio

7 - Alarmas: Reloj de alarma / despertador ajuste de llamada (W-AIR 100 / W-150 AIR)

Iniciar sesión

1. Pulse la tecla roja de colgar para encender el teléfono
2. Espera a que la señal se detecta y se muestra la pantalla del teléfono "login_x", "unkown_x"
3. Marque 99 y pulse la tecla Descolgar verde
4. Siga las instrucciones de audio para introducir su número de extensión y su contraseña.

Para introducir la contraseña, siga estas sencillas reglas:

- En lugar de letras, dígitos de prensa correspondiente en el teclado del teléfono (por ejemplo, si usted necesita para entrar en A o B, pulse "2")
- No se diferencia entre mayúsculas y minúsculas (pulse "2" para entrar en A o a)
- Presione * en lugar de todos los caracteres especiales (para introducir símbolos como \$, %, &, pulse "**")
- Pulsar el botón una sola vez para introducir cualquier opción correspondiente a este botón (por ejemplo, si es necesario introducir 2, A, B o C, presione el botón "2" sólo una vez, ni dos, ni tres veces)

Ejemplo: contraseña: 4Ag7 \$ Z Intro: 4247 * 9



Operaciones del menú

contactos locales

Ir al menú "Contactos"

Agregar contacto

1. Presione la tecla programable "Más" -> "Añadir contacto"
2. Rellene los campos

Es posible añadir el nombre, trabajo, móvil, números de teléfonos Inicio, seleccione el timbre que se utilizará para este contacto.

3. Cuando esté listo, pulse el botón "Guardar"

Editar / contacto de llamada

1. Seleccione un contacto
2. Pulse el botón "Llamar" para llamar a un / pulse "Editar" contacto para editar el contacto
3. Pulse el botón "Guardar" cuando esté listo

eliminar contactos

1. Seleccione un contacto -> "Más"
2. Seleccione "Eliminar contacto" para eliminar el contacto seleccionado o "Borrar todos los contactos" para eliminar todos los contactos -> "Sí"

Asignar un número de marcación rápida para un contacto local

Requisito: debe haber al menos un contacto en la lista de contactos

1. Seleccione un contacto al que desea asignar un número de marcación rápida a -> "Más" -> "Marcación rápida"
2. Seleccione un número de marcación rápida (de "2" a "9") que desea asignar al contacto seleccionado -> "Agregar"

Nota: "0" se utiliza para iniciar una línea normal con "+"; "1" se utiliza para el acceso del correo de voz.

directorios telefónicos PBX compartidos

Ir al menú "Directorio Central"

Búsqueda de un contacto / llamar a un contacto

1. Seleccione el directorio telefónico para buscar un contacto en. Se muestra el campo de búsqueda
2. Introduzca el número o el nombre
3. Presione la tecla programable "Buscar" para mostrar los resultados de búsqueda correspondientes al valor introducido
4. Seleccione un contacto al que desea llamar -> pulse la tecla de descolgado verde.

Nota: En caso de un contacto tiene varios números disponibles (en este caso, una flecha verde que aparece a la derecha del contacto), utilice las teclas de navegación para seleccionar el número correcto antes de llamar.

Nota: deje el campo de búsqueda vacía y pulse "Buscar" para mostrar todos los contactos

Nota: Los colegas se muestran en la lista con su estado de presencia y la actividad real (sincronizado con Wildix Colaboración): disponible / desconectado / no molestar / distancia / hablar / llamada

Lista de llamadas

Ir al menú "Llamadas"

Nota: Cuando hay una llamada perdida, el icono aparece en la barra de estado hasta la entrada ha sido visto en el menú Llamadas.

C todos los detalles

1. Seleccione una llamada de la lista
2. Pulse el botón "Ver" para ver la siguiente información sobre la llamada: número, el estado (llamadas contestadas, marcadas, perdidas), duración, fecha y hora.

Volver a marcar

1. Use las teclas de navegación para seleccionar la llamada
2. Pulse el verde Descolgar tecla o la tecla "Llamada" para llamar al contacto.

Guardar un número en los contactos

1. Seleccione una llamada
2. Pulse el botón "Más" -> "Guardar contacto"

Eliminar llamadas

1. Seleccione una llamada -> "Más"
2. Seleccione "Eliminar elemento" para eliminar esta llamada o seleccione "Eliminar todos los elementos" para borrar la lista de llamadas -> "Sí"

El registro de un microteléfono

Ir al menú "Conectividad"

El registro de un terminal inalámbrico en la estación base

1. Seleccione "Registro"
2. Introducir el código de acceso (PIN de la estación base)

Nota: el código de acceso es "0000" por defecto y no se puede cambiar a través del auricular. Para obtener más información, póngase en contacto con el administrador del sistema.

Nota: Para asignar un teléfono a un usuario, por favor, siga los pasos descritos en el capítulo "Iniciar sesión"

Desregistrar un terminal inalámbrico de la estación base

1. Seleccione "Desregistrar"
2. Introducir el código de acceso -> Presione "Sí"

control de llamadas

Llamada entrante

El teléfono muestra una pantalla de alerta cuando hay una llamada entrante.

El número y el nombre (en caso de que el contacto está presente en la agenda) se muestran en la pantalla.

Responder una llamada

- Pulse la tecla Descolgar verde para contestar o pulsar la tecla de manos libres para responder en el modo de altavoz.

Rechazar / silenciar una llamada entrante

- Para rechazar una llamada entrante, pulse "Rechazar" cuando se recibe una llamada entrante o pulse la tecla roja de colgar

- Para silenciar una llamada entrante, pulse "Silencio" cuando se recibe una llamada entrante.

Realizar una llamada

1. Introduzca un número de
2. Pulse la tecla verde Descolgar.

Nota: Si se utiliza el teléfono en un entorno de varias líneas, es posible presionar "línea" para seleccionar la línea de utilizar con el fin de realizar una llamada.

Nota: Asegúrese de introducir un prefijo, si es necesario cuando se llama a la línea exterior.

Nota: Es posible iniciar una llamada a partir de llamadas, contactos y menús directorio central, para más información, por favor lea los capítulos correspondientes de este manual del usuario.

Volver a marcar

Para marcar el último número llamado:

- Pulse la tecla verde Descolgar el doble de la inactividad

Llamar a un número de marcación rápida

Es posible llamar a un número de marcación rápida, si es que ya haya asignado al menos un número de marcación rápida a uno de los contactos.

- Haga una pulsación larga (> 2 segundos) desde el ralenti en una de las teclas de marcación rápida (de "2" a "9") asignada a un contacto

Finalizar una llamada

- Pulse la tecla roja de colgar para finalizar una llamada.

Si hay una llamada activa y otra en espera:

1. Pulse la tecla roja de colgar para finalizar la llamada activa y para reanudar la llamada en espera
2. Pulse la tecla roja de colgar de nuevo para terminar la segunda llamada.

Sostener

- Pulse la tecla "Hold" suave izquierda para poner una llamada en espera
- Pulse la tecla programable izquierda "Recuperar" para recuperar la llamada.

Cuando tiene una llamada en espera, puede realizar otra llamada, transferir una llamada, intercambio, realice una conferencia.

Hacer una segunda llamada

1. Introduzca un número para llamar o pulse la tecla de menú para acceder a los contactos o directorio central y encontrar el contacto necesario
2. Pulse la tecla verde Descolgar

Intercambiar

Cuando tiene una llamada activa y una llamada en espera, puede intercambiar (conmutación) entre las dos llamadas:

- Pulse "Swap" (W-AIR EI 100/150) / Pulse la tecla de navegación hacia la derecha (W-AIR 70)

Transferencia de llamada

Transferencia de llamadas asistido

Transferir con notificación a la persona que recibe la transferencia.

1. Durante una llamada, pulse "transferencia" o "Hold" (la llamada actual se pone en espera)
2. Llamar a un tercero

3. Pulse la tecla verde Descolgar
4. Para completar la transferencia después de la tercera parte ha respondido a la llamada, pulse "transferencia"

Transferencia de llamada ciega

Transferir sin notificación a la persona que recibe la transferencia.

1. Durante una llamada, pulse "transferencia" (la llamada actual se pone en espera)
2. Llame a la persona que desea transferir la llamada
3. Pulse el botón "Transfer"

Conferencia

Establecer una llamada de conferencia entre tres partes:

1. Durante una llamada, pulse "Conf." (La llamada actual se pone en espera)
2. Llame a la persona que le gustaría invitar a la conferencia
3. Cuando el tercer participante responda, pulse "Conf." Para iniciar una llamada de conferencia a tres bandas ("Conferencia" se visualiza en la pantalla y por lo tanto todas las tres partes están participando en la conferencia telefónica)

Nota: Puede repetir los pasos para invitar a más partes a participar en la conferencia. El máximo número de participantes se establece de acuerdo con el número de estaciones base en el sistema.

Terminar una llamada de conferencia:

- El usuario que ha iniciado la llamada de conferencia debe pulsar la tecla roja de colgar

Nota: Cada uno de los llamados participantes pueden colgar para dejar la llamada en conferencia (en esta situación continúa la llamada en conferencia entre el resto de participantes)

ajustes

Configuración general

Ir al menú "Configuración"

Hora Fecha

Ajustar fecha y hora y seleccione un formato de hora / fecha.

idioma

Seleccionar el idioma de la interfaz del teléfono.

señal de LED

Seleccione bajo las cuales condición de la señal del teléfono debe parpadear el LED:

- Llamadas perdidas,
- Nuevo correo de voz
- Batería baja. De lo contrario, es posible deshabilitar la señal LED.

Ahorro de energía

Configurar el la pantalla para salir después de tiempo de espera para ahorrar batería (desde 5 hasta 60 segundos)

Seguridad (bloqueo de teclas automático)

Habilitar bloquear la cerradura / llave de automóvil tras el tiempo límite (de 15 segundos hasta 5 minutos).

Restablecer ajustes

Restablecer el teléfono a la configuración predeterminada.

Estado

Información sobre la estación base del teléfono está registrado y el estado del teléfono.

- Información de la estación base: la versión de software, la versión de HW, dirección IP, dirección MAC, nombre de Sistema
- El estado del teléfono: la versión de software, la versión de HW, banda DECT, nivel de batería, IPEI

Respuesta automática

- Normal: pulse la tecla verde Descolgar para contestar una llamada entrante
- Cualquier tecla: pulse cualquier tecla del teclado (excepto la tecla roja de colgar y las dos teclas de función) para contestar una llamada entrante
- Automático: llamada entrante se responde automáticamente después de cinco segundos.

La carga silenciosa

Desactivar / mute tono de timbre cuando el teléfono se está cargando:

- Off: No se visualiza la pantalla de llamada está presente y entrante alerta de audio
- Silencio: ninguna alerta de audio, pero no se muestra la pantalla de llamada entrante

Bluetooth (W-AIR 150)

Cuando se conecta BT auricular, el audio se envía a los auriculares durante una llamada.

llamada de alerta de tono entrante se reproduce tanto para el auricular y el auricular Bluetooth emparejado.

El icono aparece en la barra de estado cuando la opción está activada y el teléfono está emparejado con BT.

Vincular y conectar un auricular a un auricular bluetooth:

1. Seleccione "Activar Bluetooth" -> "Sí"
2. Seleccione "Buscar dispositivos" para ver la lista de los auriculares bluetooth disponibles
3. Seleccione el dispositivo de la lista y pulse "Par"
4. Seleccione "Dispositivos enlazados" para ver la lista de dispositivos, seleccione uno y haga clic en "Conectar"

Eliminar un auricular Bluetooth de la lista de dispositivos vinculados:

1. Seleccione "Dispositivos enlazados", seleccione el dispositivo que desea eliminar el enlace y presiona "Más"
2. Seleccione "Borrar" para eliminar este dispositivo, seleccione "Eliminar todo" para eliminar todos los dispositivos vinculados

Nota: el teléfono puede ser emparejado con hasta cuatro auriculares bluetooth diferentes

Utilice Wildix auricular Bluetooth BT-WHS: [enlace a la Guía de inicio rápido en línea](#) .

Auriculares de terceros integrados con Wildix <https://manuals.wildix.com/headsets/>

Push To Talk (W-AIR 100 / W-150 AIR)

Nota: La función está disponible a partir de WMS v 3.82.32245, FW v 03.55.00.18..

Limitación: función no tiene efecto sobre Repetidor

Función PTT permite transmitir un mensaje de audio a otros dispositivos en la red.

1. Seleccione "On" para activar la función
2. Mantenga presionado el botón de silencio y decir su mensaje

Su mensaje se transmite a otros terminales a la red (W-AIR 100 / W-150 AIR).

Configuraciones de audio

Ir al menú "Ajustes de audio"

Modo silencioso

Cuando está activada, no se reproducen los sonidos en el teléfono.

Cuando está activada, no hay otros ajustes de audio se pueden cambiar en el menú de configuración de audio .

Volumen de llamada

Use las teclas de navegación para ajustar el volumen del timbre.

Cuando el volumen del timbre está en silencio, el icono "En off" se visualiza en la barra de estado y no se escucha ningún sonido cuando se recibe una llamada entrante.

Melodías (para cada Clase de llamada)

Seleccione el tono de llamada para cada clase.

Volumen y Tono de aviso de alerta (W-AIR 100 / W-150 AIR)

Seleccione el volumen y el tono de la alarma.

Vibrador (W-AIR 100 / W-150 AIR)

Activar / desactivar la vibración.

sonido teclas

Seleccione el sonido a reproducir cuando se pulsan las teclas en el terminal inalámbrico ("Click" / "Tono") o desactivar el sonido de las teclas.

sonido de confirmación

Cuando está activado, un sonido de confirmación audible cuando se reproduce ninguna acción tiene éxito o no.

Advertencia cobertura

Cuando se activa, una notificación audible se reproduce a utilizar el auricular durante la llamada cuando el usuario está cerca del rango máximo de la estación base más cercana en el sistema.

cargador de advertencia

Cuando se activa, una notificación audible se reproduce cuando el auricular se coloca en el cargador.

Reducción de ruido (W-AIR 150)

Activar / desactivar la reducción de ruido.

ajuste del reloj de alarma (W-AIR 100 / W-150 AIR)

Ir al menú "Alarmas"

1. Seleccione "Alarmas"

2. Utilice las teclas de desplazamiento o el teclado numérico para configurar la hora de la alarma -> "Guardar"

Nota: Cuando la alarma comienza a sonar, presione "Descartar" para desactivarla, o "Pausa" para repetir la alarma después de que el tiempo de espera seleccionado. Para configurar el tiempo de espera de repetición: seleccione "tiempo de pausa" y seleccione el tiempo de espera.

Las alarmas de emergencia de ajuste (W-AIR 150)

situaciones de emergencia se definen y controlan desde la interfaz web de la estación base.

Alarma se envía en forma de una llamada saliente al número de emergencia predeterminada en la interfaz de la estación base para esta extensión.

Para obtener más información acerca de la configuración de emergencia, consulte [el sistema W-AIR - Manual del administrador](#)

la activación de alarmas

- Botón de alarma: el botón rojo en la parte superior del terminal largo de prensa (3 segundos).
- La cuerda del tirón de alarma: Tire una cuerda desde el orificio del cable de tracción en el lado derecho del teléfono.
- Ejecución de alarma: Agitar arriba y abajo del teléfono durante varios segundos.
- Alarma de caída: Ponga el auricular en la posición con un ángulo de más de 60 grados con respecto a la horizontal. El tiempo para que el teléfono sea aún antes de que la alarma se activa se puede establecer en la interfaz web de la estación base.

- Sin Movimiento de alarma: No mueva el teléfono. El tiempo de espera después del cual se activa la alarma Sin Movimiento se encuentra en la interfaz web de la estación base.